

TỈNH TÂM MÙA CHAY “EPHATA I”	Thời gian (Date/Time): 7:00 PM Friday (3/4/16) – 3:00 PM Sunday (3/6/16)
	Địa điểm (Location): Lathop E. Smith Environmental Education Center 5110 Meadowside Lane, Rockville, MD 20855
	Lệ Phí (Fee): \$60.00

Tham Dự Viên (Participant Information)

Tước Hiệu (Title) <input type="checkbox"/> Hiệp Sĩ +18 <input type="checkbox"/> Huynh Trưởng <input type="checkbox"/> Trợ Tá <input type="checkbox"/> Trợ Úy <input type="checkbox"/> Quan Khách		Đơn Vị Sinh Hoạt (Local Chapter Information) Đoàn (Chapter)	
Tên Thánh (Baptismal Name)	Họ và Tên (Full Name)	Giới Tính (Gender) <input type="checkbox"/> Nam (Male) <input type="checkbox"/> Nữ (Female)	
Địa Chỉ (Address)		Thành Phố (City)	Tiểu Bang (State)
Điện Thoại (Phone Number) <input type="checkbox"/> Cell <input type="checkbox"/> Home <input type="checkbox"/> Work		Điện Thư (Participant Email)	

Người Liên Lạc Khi Khẩn Cấp (Emergency Contact Information)

Tên Người Liên Lạc (Name of Contact)	Mối Quan Hệ (Relationship with Participant)	Số Điện Thoại Khẩn Cấp (Contact Number)
---	--	--

Chứng Nhận Của Tham Dự Viên (Participant's Consent)

Với tất cả những hiểu biết của cá nhân, tôi xác nhận những điều khai trong đơn này là sự thật và đầy đủ.
(I certify that to the best of my knowledge the information in this registration form is true and complete.)

Ký (Signature) _____ Ngày Date) _____

Chi Tiết (Additional Information)

Liên Lạc (Contact People) Registration Info: Tr. Maria Lại Thị Đan Uyên Tel. (703) 587-0533 danuyen.lai@yahoo.com ✓ Xin nộp lại đơn trước ngày 22 tháng 2 năm 2016 (Please submit registration before February 2, 2016)	Chi phiếu viết cho (Write check to) DAN-UYEN T. LAI	Trả tiền qua Venmo (Pay through Venmo) MTD TTTT
	Xin gửi đơn tham dự và chi phiếu về (Send completed form and check to): Dan Uyen Lai 20239 Brookview Square Ashburn, VA 20147	



PHONG TRÀO THIẾU NHI THÁNH THỂ VIỆT NAM TẠI HOA KỲ
The Vietnamese Eucharistic Youth Movement in the USA
THE MID-ATLANTIC REGION

VOLUNTARY ACTIVITIES PARTICIPATION FORM

**ACKNOWLEDGMENT, RELEASE, HOLD HARMLESS AND
ASSUMPTION OF POTENTIAL RISK AGREEMENT**

A signed VOLUNTARY ACTIVITIES PARTICIPATION FORM must be on file with the VEYM Mid-Atlantic Region before a Participant will be allowed to participate in this Activity. PARTICIPANTS WHO DO NOT WISH TO ACCEPT THE RISKS DESCRIBED IN THIS AGREEMENT SHOULD NOT SIGN THIS AGREEMENT, AND WILL NOT BE ALLOWED TO PARTICIPATE.

I, the undersigned (*print name of participant*) _____ wish to participate in the MID-ATLANTIC YOUTH LEADERS RETREAT activity of the Vietnamese Eucharistic Youth Movement in the U.S.A. (VEYM) (hereinafter "Activity"), held at Lathrop E. Smith Environmental Education Center in Rockville, Maryland on March 4-6, 2016.

I understand and acknowledge that this Activity may be dangerous and hazardous and, by its very nature pose the potential risk of severe and serious physical and emotional injury/illness, or even death, to all individuals who participate in such Activity.

I understand and acknowledge that in order to participate in this Activity I agree to ASSUME ALL LIABILITY AND RESPONSIBILITY for any and all potential risks, injuries, or even death which may be associated with participation in such Activity. I represent and warrant that Participant is mentally and physically fit, capable, able, and willing to participate in this Activity without any limitations.

I understand, acknowledge, and agree that the VEYM, its trustees, employees, agents, coaches, teachers, volunteers, or representatives shall not be liable for any injury/illness suffered by Participant which is incident to and/or associated with preparing for and/or participating in this Activity.

I hereby release, discharge, indemnify, and agree to hold harmless VEYM, VEYM' governing board ("Board"), and each of their trustees, employees, agents, coaches, teachers, volunteers, and representatives free from any and all liability arising out of or in connection with Participant's participation in this Activity, including all related activity such as games, practices, training activities, trips and related exercise. For purpose of this RELEASE, liability means all claims, demands, losses, causes of action, suits, or judgments of any kind that Participant or Participant's parents, guardians, heirs, executors, administrators, and assigns may have against VEYM, Board, and their trustees, employees, agents, coaches, teachers, volunteers, and representatives because of Participant's personal, physical or emotional, injury, accident, illness, or death, or because of any loss of or damage to property that occurs to Participant or his or her property during Participant's participation in the Activity that may result from any cause including but not limited to VEYM', Board's, trustees', employees', agents', coaches', teachers', volunteers', or representatives' own passive or active negligence or other acts other than fraud, willful misconduct or violation of the law.

I acknowledge that I have carefully read this VOLUNTARY ACTIVITIES PARTICIPATION FORM and that I understand the potential dangers incident to engaging in the Activity, am fully aware of the legal consequences of this agreement, and agree to its terms and understand I am waiving certain rights and assuming the risk of damage from my participation in the Activity.

Participant's Signature: _____ ✍

Date: _____